

Predlog za sprejem predhodne odločbe na podlagi sklepa Rechtbank 's-Hertogenbosch z dne 23. marca 2005 v zadevi Jean Leon Van Straaten proti državi Nizozemski in Italijanski republiki

(Zadeva C-150/05)

(2005/C 155/05)

(Jezik postopka: nizozemščina)

Rechtbank 's-Hertogenbosch (Nizozemska) je s sklepom z dne 23. marca 2005 v zadevi Jean Leon Van Straaten proti državi Nizozemski in Italijanski republiki, ki jo je sodno tajništvo prejelo dne 4. aprila 2005, Sodišču Evropskih skupnosti predložil predlog za sprejem predhodne odločbe.

Rechtbank 's-Hertogenbosch predlaga Sodišču, naj odloči o naslednjih vprašanjih:

1. Kaj je razumeti pod *ista dejanja* v smislu člena 54 Konvencije o izvajanju schengenskega sporazuma⁽¹⁾? (Ali je posedovanje približno 1000 gramov heroina na Nizozemskem v obdobju ali okoli obdobja od 27. do 30. marca 1983 isto dejanje kot posedovanje približno 5 kilogramov heroina v Italiji dne 27. marca 1983 ali tega dne, ob upoštevanju, da je bila pošiljka heroina na Nizozemskem del pošiljke v Italiji? Ali je izvoz pošiljke heroina iz Italije na Nizozemsko isto dejanje kot uvoz iste pošiljke heroina iz Italije na Nizozemsko, tudi ob upoštevanju, da soobtoženci Van Straatna niso v celoti isti na Nizozemskem in v Italiji? Ali gre pri obravnavanju dejanj kot celote, sestavljene iz posesti zadevnega heroina v Italiji, izvoza iz Italije, njegovega uvoza na Nizozemsko in njegove posesti na Nizozemskem, za „ista dejanja“?)
2. Ali je mogoče šteti, da je *sodni postopek zoper osebo končan* v smislu člena 54 Konvencije o izvajanju schengenskega sporazuma, če obtožbe proti tej osebi niso bile ustrezno in prepričljivo pravno dokazano in je bila ta oseba zato s sodbo oproščena?

⁽¹⁾ Schengenski pravni red - Konvencija z dne 19. junija 1990 o izvajanju Schengenskega sporazuma z dne 14. junija 1985 med vladami Gospodarske unije Beneluxa, Zvezne republike Nemčije in Republike Francije o postopni odpravi kontrol na skupnih mejah (UL L 239, 22.9.2000, str. 19).

Predlog za sprejem predhodne odločbe na podlagi sodbe Rechtbank Amsterdam z dne 4. aprila 2005 v zadevi J.J. Kersbergen-Lap in D. Dams-Schipper proti Raad van Bestuur van het Uitvoeringsinstituut Werknemersverzekeringen

(Zadeva C-154/05)

(2005/C 155/06)

(Jezik postopka: nizozemščina)

Rechtbank Amsterdam je s sodbo z dne 4. aprila 2005 v zadevi J.J. Kersbergen-Lap in D. Dams-Schipper proti Raad van Bestuur van het Uitvoeringsinstituut Werknemersverzekeringen, ki jo je sodno tajništvo prejelo dne 6. aprila 2005, Sodišču Evropskih skupnosti predložil predlog za sprejem predhodne odločbe.

Rechtbank Amsterdam Sodišču predlaga, naj odloči o naslednjem vprašanju:

„Ali je treba dajatev po določbi zakona Wajong, ki ga omenja Priloga IIa Uredbe št. 1408/71⁽¹⁾, obravnavati kot posebno dajatev, za katero se ne plačujejo prispevki v smislu člena 4(2a) Uredbe št. 1408/71, tako da bi se morala za subjekte, kot sta tožeči stranki v postopku v glavni stvari, uporabljati izključno določba za uskladitev, ki jo uvaja člen 10a Uredbe št. 1408/71, in zato navedena dajatev na podlagi zakona Wajong ne more biti izplačana tistim, ki ne prebivajo stalno na ozemlju Nizozemske?“

⁽¹⁾ Uredba Sveta (EGS) št. 1247/92 z dne 30. aprila 1992 o spremembi Uredbe (EGS) št. 1408/71 o uporabi sistemov socialne varnosti za zaposlene osebe, samozaposlene osebe in njihove družinske člane, ki se gibljejo v Skupnosti (UL L 135, 19.5.1992, str. 1).